

## Informationsbogen für den Einleger

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrte Kunde,

mit dem folgenden „Informationsbogen für Einleger“ unterrichten wir Sie über die gesetzliche Einlagensicherung in Italien.

Einlagen bei Banca Farmafactoring S.p.A. sind geschützt durch:	Die italienische Einlagensicherungssystem (Fondo Interbancario di Tutela dei Depositi (FITD)) <sup>(1)</sup>
Sicherungsobergrenze:	EUR 100.000 pro Einleger <sup>(2)</sup>
Falls Sie mehrere Einlagen bei demselben Kreditinstitut haben:	Alle Ihre Einlagen bei demselben Kreditinstitut werden „aufaddiert“, und die Gesamtsumme unterliegt der Obergrenze von 100.000 EUR <sup>(2)</sup>
Falls Sie ein Gemeinschaftskonto mit einer oder mehreren anderen Personen haben:	Die Obergrenze im Gegenwert von 100.000 EUR gilt für jeden einzelnen Einleger <sup>(3)</sup>
Erstattungsfrist bei Ausfall eines Kreditinstituts:	20 Arbeitstage bis zum 31. Dezember 2018; 15 Arbeitstage vom 1. Januar 2019 bis 31. Dezember 2020; 10 Arbeitstage vom 1. Januar 2021 bis 31. Dezember 2023; 7 Arbeitstage ab 1. Januar 2024 <sup>(4)</sup>
Währung der Erstattung:	Euro
Bei Anfragen an Banca Farmafactoring S.p.A. in Bezug auf Ihr Konto:	Kundenservice WeltSparen Postfach 13 02 07 13601 Berlin - Germany Tel: +49 30 770 191 291 <a href="http://www.weltsparen.de">www.weltsparen.de</a>
Bei Anfragen an das Einlagensicherungssystem in Bezug auf die Erstattung:	Fondo Interbancario di Tutela dei Depositi Anschrift: Via del Plebiscito 102, Rom, Italien Telefon: +39-06-699861 Fax: +39-06-6798916 E-Mail: <a href="mailto:infofitd@fitd.it">infofitd@fitd.it</a>
Weitere Informationen:	<a href="http://www.fitd.it">www.fitd.it</a>

## Zusätzliche Informationen:

### (1) Zuständiges Einlagensicherungssystem für die Sicherung Ihrer Einlage

Ihre Einlage wird durch ein vertragliches System abgesichert, das offiziell als Einlagensicherungssystem (Sistema de Garantía de Depósitos) anerkannt ist. Im Falle der Insolvenz Ihres Kreditinstituts wird Ihnen Ihre Einlage bis zur Höhe von 100.000 EUR erstattet.

### (2) Allgemeine Sicherungsobergrenze

Wenn ein Kunde über seine Einlage nicht verfügen kann, weil sein Kreditinstitut nicht in der Lage ist, seinen finanziellen Verpflichtungen nachzukommen, wird er von einem Einlagensicherungssystem entschädigt. Eine Erstattung erfolgt für alle Einlagen, die der Kunde bei ein und demselben Kreditinstitut hat, bis zu einer Höhe von 100.000 EUR. Dies bedeutet, dass alle Einlagen, die ein Kunde bei einem Kreditinstitut hat, addiert werden, um unter Berücksichtigung der Sicherungsgrenze den Erstattungsbetrag zu ermitteln. Wenn beispielsweise ein Einleger ein Sparkonto mit 90.000 EUR und ein Girokonto mit 20.000 EUR hat, werden nur 100.000 EUR erstattet.

### (3) Sicherheitsobergrenze für Gemeinschaftskonten

Bei Gemeinschaftskonten gilt die Sicherungsobergrenze von 100.000 EUR für jeden Einleger. Einlagen auf einem Konto, das zwei oder mehrere Personen, als Gesellschafter eines Unternehmens, als Mitglieder eines Vereins oder einer ähnlichen Organisation ohne eigene Rechtspersönlichkeit besitzen, werden addiert und wie die Einlage eines einzigen Kontoinhabers der Sicherungsgrenze von 100.000 EUR unterworfen.

### (4) Erstattung

Das zuständige Einlagensicherungssystem ist:

Fondo Interbancario di Tutela dei Depositi, Via del Plebiscito 102, Rom, Italien

Email: [infortd@fitd.it](mailto:infortd@fitd.it) Website: <http://www.fitd.it>

Die F.I.T.D. erstattet Ihre Einlagen (bis zu 100.000 Euro) innerhalb von: 20 Werktagen bis zum 31. Dezember 2018; 15 Werktagen ab dem 1. Januar 2019 bis zum 31. Dezember 2020; 10 Werktagen ab dem 1. Januar 2021 bis zum 31. Dezember 2023. Ab dem 1. Januar 2024 innerhalb von 7 Werktagen. Der Anspruch auf Rückerstattung erlischt fünf Jahre nach dem Tag, an dem die Wirkungen der Maßnahme zur Einleitung der Zwangsliquidation der Bank wirksam werden. Der Verfall wird durch die Einreichung eines Antrags bei einem Gericht vermieden, es sei denn, der Prozess endet, oder durch die Anerkennung des Anspruchs durch das Garantiesystem (siehe Artikel 96-bis.2 Absatz 4 der Gesetzesverordnung vom 1. September 1993, Nr. 385 - "Testo Unico Bancario"). Wenn die F.I.T.D. nicht innerhalb von sieben Arbeitstagen erstattet, muss sie jedoch sicherstellen, dass jeder der Inhaber einer geschützten Einlage, der sie beantragt hat, innerhalb von fünf Arbeitstagen nach dem Datum des Antrags einen ausreichenden Betrag erhält, um seine laufenden Ausgaben zu decken, die dem fälligen Betrag im Wege der Erstattung belastet werden. Der Betrag wird von der F.I.T.D. nach den in der Satzung festgelegten Kriterien festgelegt. Wenn Sie innerhalb dieser Fristen keine Rückerstattung leisten, wenden Sie sich an das Einlagensicherungssystem, da es eine Frist für die Beantragung der Rückerstattung geben kann. Weitere Informationen finden Sie unter folgender Internetadresse: <http://www.fitd.it>.

## Depositor Information Sheet

Deposits at Banca Farmafactoring S.p.A. are protected by:	The Italian Deposit Guarantee Fund (Fondo Interbancario di Tutela dei Depositi (FITD)) <sup>(1)</sup>
Protection limit:	EUR 100,000 per depositor <sup>(2)</sup>
If you have more deposits with the same credit institution:	All deposits at the same institution are 'aggregated' and the total is subject to the limit of 100.000 EUR <sup>(2)</sup>
If you have a joint account with (an)other person(s):	The limit of EUR 100,000 applies separately to each depositor <sup>(3)</sup>
Period of repayment in the event of insolvency of credit institution:	20 working days until 31 December 2018; 15 working days from 1 January 2019 to 31 December 2020; 10 working days from 1 January 2021 to 31 December 2023; 7 working days from 1 January 2024 <sup>(4)</sup>
Reimbursement currency:	Euro
In case of questions to Banca Farmafactoring S.p.A. in regards to your account:	Kundenservice WeltSparen Postfach 13 02 07 13601 Berlin - Germany Tel: +49 30 770 191 291 <a href="http://www.weltsparen.de">www.weltsparen.de</a>
In case of questions relating to the Deposit Guarantee Fund and your reimbursement:	Fondo Interbancario di Tutela dei Depositi Anschrift: Via del Plebiscito 102, Rom, Italien Telefon: +39-06-699861 Fax: +39-06-6798916 E-Mail: <a href="mailto:infofitd@fitd.it">infofitd@fitd.it</a>
Further information:	<a href="http://www.fitd.it">www.fitd.it</a>

## Additional Information:

### (1) Scheme responsible for the protection of your deposit

Your deposit is guaranteed by a contractual scheme officially accredited as a Deposit Guarantee Scheme (Sistema de Garantía de Depósitos). In the case of your financial institution filing for insolvency, your investment will be refunded up to an amount of EUR 100,000.

### (2) General limit of protection

A customer will be compensated by a deposit guarantee scheme, if he is unable to access his deposit due to his bank being unable to fulfil its financial obligations. Deposits held at one and the same bank will be refunded up to a consolidated amount of EUR 100,000. This means, that all deposits of a customer held with one bank are consolidated to determine the refundable amount under consideration of the guarantee limit. If, for example, a customer has a savings account with a credit balance of EUR 90,000 and a current account with a credit balance of EUR 20,000, then only EUR 100,000 will be refunded.

### (3) Limit of protection for joint account

The guarantee limit of EUR 100,000 applies for each individual beneficiary. Credit balances in accounts owned by two or more individuals as owners of a company, members of an unincorporated association or similar organization will be consolidated and the guarantee limit applies in the same way as it does to a single account holder.

### (4) Reimbursement

The responsible Deposit Guarantee Scheme is

Fondo Interbancario di Tutela dei Depositi, Via del Plebiscito 102, Rome, Italy

Email: [infofitd@fitd.it](mailto:infofitd@fitd.it) Website: <http://www.fitd.it>

The F.I.T.D. will reimburse your deposits (up to 100,000 euros) within: 20 working days until 31 December 2018; 15 working days from 1 January 2019 until 31 December 2020; 10 working days from 1 January 2021 until 31 December 2023. From 1 January 2024 within 7 working days. The right to reimbursement expires five years after the date on which the effects of the measure initiating the compulsory administrative liquidation of the bank take effect. Expiration is avoided by filing a petition with a court, unless the trial ends, or by recognition of the claim by the guarantee system (see Article 96-bis.2, paragraph 4, of Legislative Decree 1 September 1993, No. 385 – “Testo Unico Bancario”). Until 31 December 2023, if the F.I.T.D. does not reimburse within seven working days, it must nevertheless ensure that each of the holders of a protected deposit who has requested it receives, within five working days of the date of the request, a sufficient amount to enable it to meet its current expenses, charged to the amount due by way of reimbursement. The amount is determined by the F.I.T.D. in accordance with the criteria laid down in its Statutes. If you do not reimburse within these time limits, contact the deposit guarantee scheme, as there may be a time limit for claiming reimbursement. Further information can be obtained at the following Internet address: <http://www.fitd.it>.

























### 13. Deposit Guarantee Fund

#### 13.1 General information

Banca Farmafactoring S.p.A., Sucursal en España is a member of the Italian Deposit Guarantee Fund *Fondo Interbancario di Tutela dei Depositi* (FITD) with registered offices in Via del Plebiscito, 102 (Rome, Italy), which indemnifies customers for deposits of up to EUR 100,000 per customer. Further information on the Deposit Guarantee Fund is available on the Internet at [www.fitd.it](http://www.fitd.it) and [www.bancafarmafactoring.it](http://www.bancafarmafactoring.it).

#### 13.2. General information on the Deposit Guarantee Scheme

##### (1) Responsible Deposit Guarantee Scheme

Your deposit is guaranteed by a contractual scheme officially accredited as a Deposit Guarantee Scheme (Sistema de Garantía de Depósitos). In the case of your financial institution filing for insolvency, your investment will be refunded up to an amount of EUR 100,000.

##### (2) General guarantee limit

A customer will be compensated by a deposit guarantee scheme, if he is unable to access his deposit due to his bank being unable to fulfil its financial obligations. Deposits held at one and the same bank will be refunded up to a consolidated amount of EUR 100,000. This means, that all deposits of a customer held with one bank are consolidated to determine the refundable amount under consideration of the guarantee limit. If, for example, a customer has a savings account with a credit balance of EUR 90,000 and a current account with a credit balance of EUR 20,000, then only EUR 100,000 will be refunded.

##### (3) Guarantee limit for joint accounts

The guarantee limit of EUR 100,000 applies for each individual beneficiary.

Credit balances in accounts owned by two or more individuals as owners of a company, members of an unincorporated association or similar organization will be consolidated and the guarantee limit applies in the same way as it does to a single account holder.

##### (4) Refund

Responsible Deposit Guarantee Scheme  
*Fondo Interbancario di Tutela dei Depositi*  
Address Via del Plebiscito 102, Rome, Italy  
Telephone: +39-06-699861  
Fax: +39-06-6798916  
E-Mail: [infofitd@fitd.it](mailto:infofitd@fitd.it)  
Website: <http://www.fitd.it>

### 13. Einlagensicherungsfonds

#### 13.1 Allgemeine Informationen

Banca Farmafactoring S.p.A., Sucursal en España ist Mitglied im italienischen Einlagensicherungsfonds *Fondo Interbancario di Tutela dei Depositi* (FITD) mit Sitz in Via del Plebiscito, 102 (Rom, Italien), der Einlagen bis 100.000 Euro pro Kunde vor Verlust schützt. Weitere Informationen über den o. g. Einlagensicherungsfonds finden Sie im Internet unter [www.fitd.it](http://www.fitd.it) und [www.bancafarmafactoring.it](http://www.bancafarmafactoring.it).

#### 13.2 Grundsätzliches zur Einlagensicherung

##### (1) Zuständiges Einlagensicherungssystem

Ihre Einlage wird durch ein vertragliches System abgesichert, das offiziell als Einlagensicherungssystem (Sistema de Garantía de Depósitos) anerkannt ist. Im Falle der Insolvenz Ihres Kreditinstituts wird Ihnen Ihre Einlage bis zur Höhe von 100.000 EUR erstattet.

##### (2) Allgemeine Sicherungsgrenze

Wenn ein Kunde über seine Einlage nicht verfügen kann, weil sein Kreditinstitut nicht in der Lage ist, seinen finanziellen Verpflichtungen nachzukommen, wird er von einem Einlagensicherungssystem entschädigt. Eine Erstattung erfolgt für alle Einlagen, die der Kunde bei ein und demselben Kreditinstitut hat, bis zu einer Höhe von 100.000 EUR. Dies bedeutet, dass alle Einlagen, die ein Kunde bei einem Kreditinstitut hat, addiert werden, um unter Berücksichtigung der Sicherungsgrenze den Erstattungsbetrag zu ermitteln. Wenn beispielsweise ein Einleger ein Sparkonto mit 90.000 EUR und ein Girokonto mit 20.000 EUR hat, werden nur 100.000 EUR erstattet.

##### (3) Sicherungsgrenze bei Gemeinschaftskonten

Bei Gemeinschaftskonten gilt die Sicherungsgrenze von 100.000 EUR für jeden Einleger.

Einlagen auf einem Konto, das zwei oder mehrere Personen, als Gesellschafter eines Unternehmens, als Mitglieder eines Vereins oder einer ähnlichen Organisation ohne eigene Rechtspersönlichkeit besitzen, werden addiert und wie die Einlage eines einzigen Kontoinhabers der Sicherungsgrenze von 100.000 EUR unterworfen.

##### (4) Erstattung

Zuständiges Einlagensicherungssystem:  
*Fondo Interbancario di Tutela dei Depositi*  
Anschrift: Via del Plebiscito 102, Rom, Italien  
Telefon: +39-06-699861  
Fax: +39-06-6798916  
E-Mail: [infofitd@fitd.it](mailto:infofitd@fitd.it)  
Website: <http://www.fitd.it>



The F.I.T.D. will reimburse your deposits (up to 100,000 euros) within: 20 working days until 31 December 2018; 15 working days from 1 January 2019 until 31 December 2020; 10 working days from 1 January 2021 until 31 December 2023. From 1 January 2024 within 7 working days. The right to reimbursement expires five years after the date on which the effects of the measure initiating the compulsory administrative liquidation of the bank take effect. Expiration is avoided by filing a petition with a court, unless the trial ends, or by recognition of the claim by the guarantee system (see Article 96-bis.2, paragraph 4, of Legislative Decree 1 September 1993, No. 385 – “Testo Unico Bancario”). Until 31 December 2023, if the F.I.T.D. does not reimburse within seven working days, it must nevertheless ensure that each of the holders of a protected deposit who has requested it receives, within five working days of the date of the request, a sufficient amount to enable it to meet its current expenses, charged to the amount due by way of reimbursement. The amount is determined by the F.I.T.D. in accordance with the criteria laid down in its Statutes. If you do not reimburse within these time limits, contact the deposit guarantee scheme, as there may be a time limit for claiming reimbursement. Further information can be obtained at the following Internet address: <http://www.fitd.it>

(5) Additional important information

The credit balances of all small investors and companies are generally protected by the Deposit Guarantee Scheme. You may review exemptions applying for specific types of credit balances on the website of the responsible Deposit Guarantee Scheme. Upon request, the bank will also inform you on, whether certain banking products are covered or not. If a credit balance is covered, the bank statement will contain a respective annotation.

13.3 Applicable law:

[https://www.fitd.it/Normative/Normativa\\_primaria](https://www.fitd.it/Normative/Normativa_primaria)

Die F.I.T.D. erstattet Ihre Einlagen (bis zu 100.000 Euro) innerhalb von: 20 Werktagen bis zum 31. Dezember 2018; 15 Werktagen ab dem 1. Januar 2019 bis zum 31. Dezember 2020; 10 Werktagen ab dem 1. Januar 2021 bis zum 31. Dezember 2023. Ab dem 1. Januar 2024 innerhalb von 7 Werktagen. Der Anspruch auf Rückerstattung erlischt fünf Jahre nach dem Tag, an dem die Wirkungen der Maßnahme zur Einleitung der Zwangsliquidation der Bank wirksam werden. Der Verfall wird durch die Einreichung eines Antrags bei einem Gericht vermieden, es sei denn, der Prozess endet, oder durch die Anerkennung des Anspruchs durch das Garantiesystem (siehe Artikel 96-bis.2 Absatz 4 der Gesetzesverordnung vom 1. September 1993, Nr. 385 - "Testo Unico Bancario"). Wenn die F.I.T.D. nicht innerhalb von sieben Arbeitstagen erstattet, muss sie jedoch sicherstellen, dass jeder der Inhaber einer geschützten Einlage, der sie beantragt hat, innerhalb von fünf Arbeitstagen nach dem Datum des Antrags einen ausreichenden Betrag erhält, um seine laufenden Ausgaben zu decken, die dem fälligen Betrag im Wege der Erstattung belastet werden. Der Betrag wird von der F.I.T.D. nach den in der Satzung festgelegten Kriterien festgelegt. Wenn Sie innerhalb dieser Fristen keine Rückerstattung leisten, wenden Sie sich an das Einlagensicherungssystem, da es eine Frist für die Beantragung der Rückerstattung geben kann. Weitere Informationen finden Sie unter folgender Internetadresse: <http://www.fitd.it>

(5) Weitere wichtige Informationen

Im Allgemeinen sind die Einlagen aller Kleinanleger und Unternehmen durch das Einlagensicherungssystem geschützt. Welche Ausnahmen für bestimmte Einlagen gelten, können Sie auf der Website des zuständigen Einlagensicherungssystems einsehen. Auf Nachfrage informiert Sie auch die Bank darüber, ob bestimmte Bankprodukte abgesichert sind oder nicht. Wenn eine Einlage abgesichert ist, wird auf den Kontoauszügen darauf hingewiesen.

13.3 Anwendbare Rechtsvorschriften:

[https://www.fitd.it/Normative/Normativa\\_primaria](https://www.fitd.it/Normative/Normativa_primaria)

---

#### 14 Claims and complaints

The customer may, without prejudice to legal relief available to him, contact customer service (Servicio de Atención al Cliente) for the clarification of all claims or complaints of the customer stemming from the interpretation, application, fulfilment and performance of this agreement; the contact details of customer service are published on the bank's website.

Without prejudice to the preceding provisions and if the customer believes that his claim is ignored, or if he has not received a response within two (2) months of submitting his complaint, or if he objects to the respective decision by the bank, the customer may submit his claim or objection to the responsible government office, which is the complaints service of the Spanish Central Bank as the authority responsible for all complaints relating to transparency rules, customer protection or proven banking practices and customs.

#### 14. Beanstandungen und Beschwerden

Zur Klärung aller Beanstandungen oder Beschwerden, die der Kunde im Zusammenhang mit der Auslegung, Anwendung, Erfüllung und Durchführung des vorliegenden Vertrags hat, kann er sich unbeschadet aller ihm zustehenden Rechtsbehelfe an den Kundendienst (Servicio de Atención al Cliente) wenden, dessen Kontaktdaten auf der Website der Bank aufgeführt sind.

Unbeschadet der vorstehenden Bestimmungen und falls der Kunde der Auffassung ist, dass seiner Beschwerde keine Beachtung geschenkt wird, oder dass er nicht innerhalb von zwei (2) Monaten ab Einreichung der Beschwerde eine Antwort erhält, oder dass er mit der diesbezüglichen Entscheidung der Bank nicht einverstanden ist, kann er seine Beschwerde oder Beanstandung an die zuständige staatliche Stelle richten; dies ist insbesondere die Beschwerdestelle (Servicio de Reclamaciones) der spanischen Zentralbank, die für alle Beschwerden in Bezug auf Transparenzregeln, Kundenschutz oder bewährte Praktiken und Gepflogenheiten im Bankwesen zuständig ist.

---

---

## GENERAL CONDITIONS OF THE FIXED-TERM DEPOSIT

---

### 1 Characteristics of the fixed-term deposit

1.1 The fixed-term deposit is an agreement on an investment with a fixed term and is not transferable. The fixed-term deposit will be funded by debiting the deposit amount from the account specified by the customer; the deposit amount and interest will be credited to the account on the maturity date.

1.2 The currency of the fixed-term deposit is the Euro.

1.3 The customer may access the fixed-term deposit and dispose of the invested funds; he shall for this purpose submit his instructions to the following e-mail address of the bank:\_\_\_\_\_.

1.4 The balance of the fixed-term deposit is not permitted to fall below the amount specified in the respective applicable Special Terms and Conditions.

### 2 Term, maturity and termination of the fixed term deposit account.

2.1 The fixed-term deposit account offers the customer to make several deposits under the terms offered by the bank at the respective date, whereas the maximum deposit amounts prescribed by the Special Terms and Conditions apply for each individual deposit and for the entire account.

2.2 The customer may terminate the fixed-term deposit account in compliance with the termination provisions contained in the Special Terms and Conditions.

2.3 If provided in the product information sheet the fixed-term deposit will be automatically prolonged after maturity for a deposit period of the same length and pursuant to the interest rate and other terms and conditions of the product effective on the prolongation day, provided that if the term of the original term deposit exceeds one year the term deposit shall only be prolonged for one year pursuant to the interest rate and other terms and conditions of the one year term deposit product effective on the prolongation day. The customer can examine the current interest rates on the WeltSparen website. The Customer can opt out from automatic prolongation until [5] days before maturity.

2.4 If automatic prolongation does not apply to a product according to the Product Information Sheet, the term deposit will not be automatically renewed after expiration of the initial term. Renewal is subject to the specific conditions of the respective term deposit as announced in the information sheet provided on the internet platform.

---

## ALLGEMEINE BEDINGUNGEN DER FESTGELDEINLAGE

---

### 1. Merkmale der Festgeldeinlage

1.1 Die Festgeldeinlage ist ein Vertrag über eine Einlage mit fester Laufzeit und ist nicht übertragbar. Zur Schaffung der Festgeldeinlage wird der Festgeldbetrag dem vom Kunden angegebenen Konto belastet; bei Fälligkeit werden dem Konto der Einlagebetrag und die Zinsen gutgeschrieben.

1.2 Die Währung der Festgeldeinlage ist der Euro.

1.3 Der Kunde kann auf die Festgeldeinlage zugreifen und über die eingelegten Gelder verfügen; zu diesem Zweck sendet er eine Verfügungsanweisung an die folgende E-Mail-Adresse der Bank:\_\_\_\_\_.

1.4 Die Höhe der Einlagen auf dem Festgeldkonto darf nicht unter den Betrag fallen, der in den jeweils geltenden Besonderen Bedingungen angegeben wird.

### 2. Laufzeit, Fälligkeit und Kündigung des Festgeldkontos

2.1 Das Festgeldkonto bietet dem Kunden die Möglichkeit, nach eigenem Ermessen mehrere Einlagen für die von der Bank zum jeweiligen Zeitpunkt angebotenen Laufzeiten vorzunehmen, wobei in jedem Fall die in den Besonderen Bedingungen festgelegten Betragsobergrenzen für jede Einzeleinlage sowie für das Konto insgesamt gelten.

2.2 Der Kunde kann das Festgeldkonto unter Einhaltung der in den Besonderen Bedingungen aufgeführten Kündigungsbedingungen kündigen.

2.3 Soweit in den Besonderen Bedingungen nichts anderes bestimmt ist, werden die auf das Festgeldkonto eingezahlten Einlagen bei Fälligkeit nicht verlängert. In jedem Fall informiert die Bank den Kunden vor einer Verlängerung über die Bedingungen, zu denen das Produkt verlängert wird, so dass der Kunde der Verlängerung widersprechen kann, wenn er mit den neuen Bedingungen nicht einverstanden ist.

2.4 Bei Fälligkeit der jeweiligen Einlage auf dem Festgeldkonto überweist die Bank den entsprechenden Betrag auf das vom Kunden bezeichnete Konto, wo es ihm zur Verfügung steht.

---

2.5 The bank will transfer the respective amount to the account specified by the customer on the maturity date of the respective deposit.

---

### **3 Interest**

3.1 The credit balances held in the fixed-term deposit account bear interest from the time of deposit at the interest rate agreed at the time of entering into this agreement.

3.2 Interest on the respective credit balances accrues daily for 365 days per annum and from the time of factually forming the credit balance on the fixed-term deposit account until one day prior to maturity.

3.3 Interest for all credit balances of the fixed-term deposit account falls due and is payable quarterly and will be credited to the account specified by the customer after the deduction of withholding tax; the amount of taxes withheld is determined by the duration in which interest was earned. Interest will be calculated on the credit balance from the time of the deposit being factually invested until the maturity date.

### **3. Zinsen**

3.1 Die mit dem Festgeldkonto verbundenen Einlagen werden nach Einzahlung auf das Festgeldkonto mit dem im Zeitpunkt des Vertragsabschlusses vereinbarten Zinssatz verzinst.

3.2 Die Zinsen werden tagesgenau für 365 Tage im Jahr (bzw. 366 Tage in einem Schaltjahr) abgerechnet und fallen vom Zeitpunkt der tatsächlichen Schaffung einer Einlage auf dem Festgeldkonto bis einen Tag vor deren Fälligkeit auf den jeweiligen Einlagebetrag an.

3.3 Die Zinsen auf jede Einlage des Festgeldkontos sind quartalsweise fällig und zahlbar und werden nach Abzug der Quellensteuer, deren Höhe von der Dauer abhängt, in dem der Zinsertrag entstanden ist, auf das vom Kunden bezeichnete Konto gezahlt. Die Zinsen werden auf den Einlagebetrag berechnet, und zwar ab dem Zeitpunkt, zu dem die Einlage tatsächlich angelegt wurde, bis zu deren Fälligkeit.

---

### **4 Rescission**

4.1 The customer may rescind from the fixed-term deposit agreement pursuant to clause 8 of the service agreement.

4.2 Upon receipt of a notice of rescission, the bank will put the customer in the same position as if the fixed-term deposit had never been agreed upon, and it will transfer the credit balance to the account specified by the customer.

### **4. Rücktritt**

4.1 Der Kunde kann gemäß Ziff. 8 des Dienstleistungsvertrags vom Festgeldvertrag zurücktreten.

4.2 Nach Eingang der Rücktrittsmitteilung stellt die Bank den Kunden so, als ob die Festgeldeinlage nicht vereinbart worden wäre, und überweist den Einlagebetrag auf das vom Kunden bezeichnete Konto, wo es ihm zur Verfügung steht.

---

**Note:** The English version alone shall be legally binding. The German translation is added for informatory purposes only. /  
**Hinweis:** Rechtsverbindlich ist allein die englische Fassung. Die deutsche Übersetzung dient lediglich Informationszwecken.